

Atlanta od Orange





Užívateľská príručka pre mobilný telefón Atlanta od Orange





PRÁVNE INFORMÁCIE

Copyright © 2011 ZTE CORPORATION

Všetky práva vyhradené.

Žiadna časť tejto publikácie nesmie byť citovaná, reprodukováaná, preložená alebo používaná v akejkoľvek forme alebo akýmkoľvek prostriedkami, elektronickými alebo mechanickými, vrátane fotokópií a mikrofilmov, bez predchádzajúceho písomného súhlasu spoločnosti ZTE Corporation.

ZTE Corporation si vyhradzuje právo vykonávať zmeny na tlačové chyby alebo aktualizovať údaje v tejto príručke bez predchádzajúceho upozornenia.



Verzia Č. : V1.0

Čas vydania : 2011.3

Číslo príručky: 079584502804





Obsah

vítame Vás v Uživatelskej príručke k telefónu Atlanta 7	
čo sa v ňom píše je určené pre vás.....	7
zoznámenie sa s telefónom	8
technické údaje.....	9
začíname	10
inštalovanie batérie.....	10
vybratie batérie	10
nabíjanie batérie	11
vkladanie (U)SIM karty	12
vkladanie pamäťovej microSD karty	13
zapnutie a vypnutie telefónu.....	13
kalibrovanie obrazovky	14
nastavenie dátumu a času.....	14
začíname v pohotovostnom režime	14
ako rozšíriť obrazovku v pohotovostnom režime	15
stav symbolov: ich vysvetlenie.....	16
základné operácie	17
menu - nájsť vlastnú cestu	17
zamykanie obrazovky a klávesnice	17
zamykanie telefónu.....	18
použitie klávesnice na písanie	19
prispôsobenie telefónu - personalizácia	21
nastavenie obrazovky	21
váš užívateľský profil	21
všeobecné nastavenia	22
volanie	23
hlasový hovor.....	23
video hovor	23



volanie zo zoznamu kontaktov.....	23
volanie z histórie hovorov	24
volanie z SMS správ	24
rýchla voľba	24
hovor.....	24
možnosti počas hovoru.....	25
história volania.....	25
použitie (U)SIM služby.....	26
nastavenie hovoru	26
správy	27
písanie správy.....	27
mazanie správy.....	28
presúvanie a kopírovanie správy	28
nastavenie textovej správy	29
nastavenie multimediálnej správy	29
nastavenie celulárneho vysielania	30
napísať e-mail je jednoduché.....	31
nastavenie e-mailového konta	31
písanie a odosielanie e-mailov	31
prijímanie e-mailov.....	32
osobné údaje	33
vytváranie kontaktov	33
aktualizovanie existujúcich kontaktov	33
vyhľadávanie kontaktov	33
kopírovanie a presúvanie kontaktov	34
zoskupovanie kontaktov	34
ďalšie možnosti kontaktu	34
spravovanie svojho kalendára	35
prezeranie a editácia udalostí.....	35
odosielanie udalostí kalendára	35





nastavenie kalendára.....	36
robiť poznámky	36
multimédia.....	37
fotografovanie alebo natáčanie videa.....	37
voľby nastavenia fotoaparátu	37
skladovanie vašej hudobnej knižnice	37
ovládanie hudobného prehrávača	38
kontrola video prehrávača	38
hlasový záznamník	39
prehliadač obrázkov.....	39
FM rádio.....	40
byť pripojený.....	41
nové prístupové body do siete.....	41
nastavenie pripojenia.....	41
orange world	41
otvorenie webovej stránky	42
nastavenie Bluetooth®	43
komunikovať pomocou Bluetooth®	43
pripojiť k PC	43
výber mobilnej siete.....	44
ďalšie funkcie	45
Orange Mail	45
správa súborov	45
nastavenie alarmov.....	45
svetový čas.....	46
kalkulačka	46
meny a prevodník jednotiek.....	46
časovač a stopky	46
hry, aplikácie a súbory na prevzatie	47
starostlivosť	48





starostlivosť o telefón.....	48
bezpečnosť detí.....	49
zabránenie demagnetizácii.....	49
predchádzanie elektrostatickému výboju.....	49
zabránenie opakovanému zraneniu z preslenia (RSI).....	50
uskutočňovanie núdzových hovorov.....	50
nepoškodíte si sluch.....	50
zahrieva sa telefón?.....	51
bezpečnosť pri používaní elektrických zariadení.....	51
používanie správneho príslušenstva.....	51
montáž do auta.....	51
chybné alebo poškodené príslušenstvo.....	51
rušenie.....	51
kardiostimulátory.....	52
načúvacie prístroje.....	52
zdravotnícke pomôcky.....	52
nemocnice.....	52
lietadlá.....	53
vozidlá.....	53
výbušné prostredia.....	53
čerpacie stanice a iné výbušné prostredia.....	53
odpaľovacie priestory.....	53
rešpektovanie súkromia.....	56
autorský zákon.....	56
otázky a odpovede.....	57
Vyhlásenie o zhode so smernicou RoHS.....	61
Likvidácia starého zariadenia.....	62
Vyhlásenie o zhode ES.....	63





vítame Vás v Užívateľskej príručke k telefónu Atlanta

čo sa v ňom píše je určené pre vás..

Atlanta ponúka 3G technológiu a funguje bez problémov v UMTS / GSM / GPRS / EDGE sieťach, takže budete mať vysokorýchlostné, širokopásmové kvalitné pripojenie, nech ste kdekoľvek.

Táto príručka vám pomôže čo najlepšie využiť váš nový telefón. Fotografie a ikony v príručke sú samozrejme len pre ilustráciu a nemusia vyzerat' presne ako tie, čo nájdete vo vašom telefóne.

Keď používate Atlanta, prosím, uistite sa, že dodržiavate zákony krajiny, v ktorej žijete a rešpektujte súkromie a práva iných, vrátane autorských práv. Ďakujeme.



zoznámenie sa s telefónom



technické údaje

Model	Atlanta
Rozmery	116 mm×49 mm×11.3 mm
Displej	2.4 ", 262 K TFT farebný displej
Hmotnosť	Približne 84g (s akumulátorom)
Akumulátor	820 mAh Li-ion
Pohotovostný čas	Približne 200 hodín
Čas hovoru	Približne 180 minút

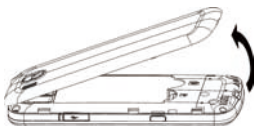
Čas hovoru a hovoru v pohotovostnom režime sú stanovované v ideálnom pracovnom zaťažení. Podmienky siete alebo napríklad použitie podsvietenia alebo prehliadač, môže využiť viac energie akumulátora a znížiť trvanie hovoru resp. pohotovostný čas akumulátora.



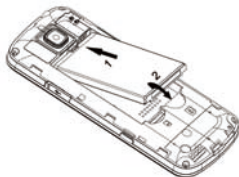
začíname

inštalovanie batérie

1. Odnímte zadný kryt.



2. Vložte batériu zarovnaním zlatých kontaktov na batérii so zlatými kontaktami v kryte telefónu.



3. Zatlačte batériu nadol, takže tá zapadne na svoje miesto.
4. Nasadíte zadný kryt.

vybratie batérie

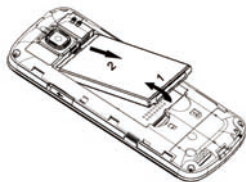
Pred vybratím batérie vypnite telefón.

1. Odnímte zadný kryt.





2. Vytiahnite batériu nahor a von.



nabíjanie batérie

Nabíjate batériu podľa nasledujúceho postupu.

UPOZORNENIE

Nenabíjajte batériu, pokiaľ je teplota pod 0°C alebo nad 45°C.

1. Otvorte kryt USB konektora a pripojte USB nabíjačku. Uistite sa, že to robíte správna podľa nákresu. Nesnažte sa ho tlačiť nasilu.



2. Zapojte nabíjačku do zásuvky, a potom zapnite.



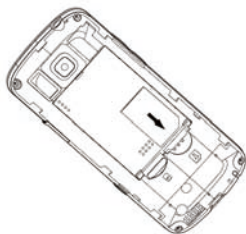


3. Odpojte nabíjačku, akonáhle je batéria plne nabitá.
Ak nepoužívate batériu dlhší čas, vyberte ju z telefónu a skladujte ju na chladnom a suchom mieste.

vkladanie (U)SIM karty

Uistite sa, že je telefón vypnutý, a nabíjačka odpojená.

1. Odnímte zadný kryt.
2. Ak je batéria už vo vnútri, vyberte ju von.
3. Držte (U)SIM kartu tak, ako je uvedené nižšie. Zasuňte ju do slotu.



4. Vymeňte batériu.
5. Nasadíte zadný kryt.

UPOZORNENIE

Neohýbajte, nepoškriabte, alebo zbytočne sa nedotýkajte kovového povrchu (U)SIM karty. Môže dôjsť k poškodeniu informácií, ktoré sú na nej uložené.






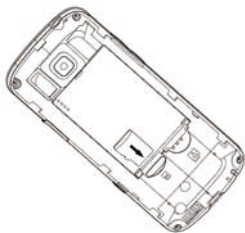
Ak chcete odstrániť (U)SIM, vysuňte ju zo slotu.

vkladanie pamäťovej microSD karty

Váš telefón podporuje microSD kartu až do 8GB. To vám dáva veľa pamäte, do ktorej môžete uložiť obrázky, fotografie, audio a video súbory.

 je ochrannou známkou spoločnosti SD Card Association.

1. Odnímate zadný kryt.
2. Vložte microSD kartu opatrne kovovými kontaktmi smerom nadol a zatlačte ju do správnej polohy. Ako môžete vidieť, iba časť microSD karty musí byť vložená do microSD slotu.



Ak chcete kartu vybrať, jednoducho ju zatlačte a vysuňte von zo slotu.

zapnutie a vypnutie telefónu

1. Vložte svoje (U)SIM kartu a uistite sa, že je batéria nabitá.



2. Podržte **vypínač**. Telefón sa zapne a automaticky vyhľadá mob. sieť.

Možno budete musieť zadať svoje osobné identifikačné číslo (PIN), alebo heslo telefónu, ak ste povolili PIN alebo zámok telefónu. (Pozri 'základné operácie - zamykanie telefónu'.)

Ak chcete vypnúť telefón, podržte tlačidlo **napájania**.

Tip:

V tejto príručke sú uvedené kroky potrebné na vykonanie úlohy alebo dosiahnutie menu priamo v zhustenej forme.

Napríklad: **Nastavenia > Telefón > Dátum a čas**.

kalibrovanie obrazovky

Kalibrovanie obrazovky je dôležité, pretože to znamená, že telefón bude reagovať správne na vaše príkazy.

1. Stlačením **tlačidla Menu** otvoríte hlavnú ponuku.
2. Prejdite na **Nastavenia > Nastavenie Displeja**.
3. Postupujte podľa pokynov na obrazovke.

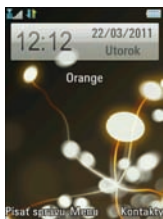
nastavenie dátumu a času

Z hlavného menu, prejdite na **Nastavenia > Telefón > Dátum a čas**.

začínáme v pohotovostnom režime

Keď zapnete telefón, automaticky sa prepne do pohotovostného režimu.





indikačné ikony

dátum a čas

mobilný poskytovateľ

základné menu

Predvolené menu na obrazovke, ktoré máte k dispozícii, sú **“Písať správy”**, **“Menu”** a **“Kontakty”**.

Vždy sa môžete vrátiť do pohotovostného režimu stlačením tlačidla **Koniec**.

ako rozšíriť obrazovku v pohotovostnom režime

Klávesnica je definovaná v rôznych aplikáciach. Stlačte tlačidlo pre prístup k určitej funkcii. Vy môžete ...

- Stlačením tlačidla pre pohyb v menu aktivujete prednastavenie funkcií.
- Stlačte a držte tlačidlo * pre zamknutie klávesnice.
- Stlačte a podržte tlačidlo # pre aktiváciu režimu stretnutia s vibráciami.

stav symbolov: ich vysvetlenie

	silna signálu		budík
	GSM sieť		bluetooth zapnutý
	WCDMA sieť		EDGE sieť
	stav batérie		nová SMS
	režim slúchadiel		nová MMS
	tichý režim		pamäť pre správy je plná
	režim schôdza		nový e-mail
	vytvára sa prenos dát		pamäť pre e-mail je plná
	prebieha prenos dát		WAP push správa
	Roaming		zmeškaný hlasový hovor
	Vložená microSD karta		zmeškaný video hovor
	Režim lietadlo		

základné operácie

menu - nájsť vlastnú cestu

K rôznym funkciám vášho telefónu Atlanta sa môžete dostať cez jeho menu a podmenu. Môžete sa pohybovať cez menu tak, že použijete kľúč.

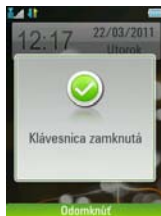
1. Stlačte tlačidlo **Menu** pre otvorenie hlavného menu v pohotovostnom režime.
2. Vyberte položku prostredníctvom **tlačidla pre pohyb v menu** a potvrďte stlačením **tlačidla OK** spustenie aplikácie alebo posun v jeho podmenu. V podmenu môžete pokračovať v používaní obdobným spôsobom pre požadovanú voľbu a stlačte **tlačidlo OK** pre ďalšie potvrdenie.
3. Stlačením tlačidla **späť** sa vrátite späť na predchádzajúcu obrazovku.

zamykanie obrazovky a klávesnice

Uzamykanie obrazovky a klávesnice zabraňuje ich náhodnému použitiu.

Stlačte a držte * **tlačidlo** pre uzamknutie obrazovky a klávesnice do pohotovostného režimu.

Zobrazí sa nasledujúca obrazovka...



Displej a klávesnica sa dá tiež zamknúť automaticky. Vyberte **Nastavenia > Telefón > Autoblok. klávesnice**. Stlačte **tlačidlo OK** a potom ***** pre uzamknutie/odmoknutie klávesnice.



zamykanie telefónu

Ak chcete chrániť váš telefón pred neoprávneným použitím, vyberte **Nastavenia > Bezpečnostné nastavenia**:

- Aktivovať bezpečnostné kódy (PIN kód a kód telefónu).
- Zmeniť bezpečnostné kódy.
- Pevný zoznam.

Tip:

Prosím, poznačte si svoje heslo a PIN na bezpečné miesto, kde s ním môžete neskôr pracovať, ak to bude potrebné. Často predvolený PIN je 0000.

Kódy PIN a PIN2 sú poskytované vašim poskytovateľom služieb a dostávajú ich spolu s (U)SIM kartou. Ak aktivujete zapínanie

telefónu PIN kódom, musíte ho zadať pri každom zapnutí telefónu. PIN2 kód je potrebný len pre niektoré nastavenia (ako sú pevné vytáčanie čísla).

Pevné čísla sú ukladané na (U) SIM. Ak je aktivovaná táto voľba, nemôžete vytáčať čísla **zo zoznamu FDN**.

UPOZORNENIE:




Ak zadáte nesprávny kód PIN trikrát za sebou, (U)SIM karta sa zablokuje. V takom prípade sa obráťte na vašeho poskytovateľa služieb pre získanie PIN Unlock Key (PUK) kódu.

použitie klávesnice na písanie



Telefón je vybavený klávesnicou. Tu je návod, ako to funguje ...

- Stlačte **klávesu #** na zmenu vstupného režimu: prediktívne písanie textu, abecedné alebo číselné.
- Pre otvorenie symbolov, stlačte * . Tiež môžete použiť **tlačidlo pre pohyb v menu** a **tlačidlo OK** pre výber symbolov.
- Pre pohyb kurzora použijete **tlačidlo pre pohyb v menu**.
- Ak chcete odstrániť znak pred kurzorom, stlačte tlačidlo **zmazať**. Podržte tlačidlo kôli vymazaniu všetkých znakov pred kurzorom.

- 
- 
- 
- Ak chcete zadať medzeru, stlačte **tlačidlo "0"**, s výnimkou číselého vstupného režimu.

Tip:

Pre niektoré jazyky, môžete stlačením klávesy písmena získať konkrétny znak s diakritikou (ako á, ü, é, atď). Použitím **tlačidla pre pohyb v menu** a **tlačidla OK** získate znak, ktorý chcete.



prispôsobenie telefónu - personalizácia

nastavenie obrazovky

Vyberte **Nastavenia > Displej**. Tu môžete nastaviť tapetu pohotovostného režimu, spravovať témy, jas, dĺžku podsvietenia a osvetlenie klávesnice.

Vyberte **pozdrav** a zadajte obsah, ktorý sa zobrazí vždy, keď zapnete svoj telefón.

váš užívateľský profil

Profily sa používajú pre ovládanie hlasitosti zvonenia a typu zvonenia.

Vyberte **Nastavenia > Profily**. Preddefinované profily sú normálny, schôdzka, vonku, tichý a let. Vyberte **upraviť** podľa každého profilu, kde nastavíte zvonenie a hlasitosť atď.,

Tip:

Stlačte a podržte **tláčidlo #** v pohotovostnom režime pre aktiváciu alebo deaktiváciu profilu **schôdzka**.

UPOZORNENIE:

Aktivácia profilu let (lietadlo) vypne mobilné pripojenie pre uzamknutie siete, takže nie je možné telefonovať alebo pripojiť sa k internetu.







všeobecné nastavenia

Vyberte **Nastavenia > Telefón**. Tu môžete zmeniť jazyk systému, nastaviť Dátum a čas, oznámenie o zmeškaných hovoroch, nastaviť upozornenie, nastaviť klávesové skratky, automatický zámok klávesnice, uložiť svoje vlastné telefónne číslo, automatické zapnutie / vypnúť, zmena umiestnenia na stiahnutie, alebo obnovenie nastavení telefónu, ako jeho predvolené nastavenie, atď.

Tip:

Musíte zadať heslo telefónu pre uzamknutie obnovenia telefónu. Východiskové heslo je 0000.

Všetky informácie o používatelovi a stiahnutých dátach do telefónu sa vymažu po obnove telefónu.





volanie

hlasový hovor

1. Zadáajte telefónne číslo. Odstrániť zle čísllice stlačením **tlačidla zmazať**.
2. Stlačte tlačidlo **hlasového hovoru / OK tlačidla** alebo vyberte **Voľby > Volat' > hlasový hovor** vytočiť hovor.

video hovor

1. Zadáajte telefónne číslo.
2. Vyberte **Voľby > Volat' > Video hovor**.

Tip:

Osoba, ktorú voláte musí mať telefón a sieť, ktorá dokáže spracovať video hovory. Ak nie, telefón vás vyzve uskutočniť hlasový hovor.

volanie zo zoznamu kontaktov

1. V hlavnom menu vyberte **kontakty**.
2. Rolujte hore a dole v zozname pre **kontakt**, ktorý potrebujete.
3. Vyberte kontakt, ktorému chcete volať. Ak má kontakt viac čísiel, vyberte číslo, ktoré potrebujete.
4. Vyberte **Voľby > Vytočiť > Hlasový / Video hovor** pre uskutočnenie video hovoru.

Tip:

Môžete tiež zvoliť **Možnosti > Poslať správu** kôli odoslaniu SMS alebo MMS z kontaktu.



volanie z histórie hovorov

1. Vyberte z položky **história volania** v hlavnom menu hovor, ktorý chcete uskutočniť alebo stlačte **tlačidlo pre hovor** v pohotovostnom režime.
2. Vyberte číslo alebo kontakt, ktorý chcete volať.
3. Vyberte **Možnosti > Vytočiť > Hlasový / Video hovor**.

volanie z SMS správ

1. Ak chcete zavolať číslo v texte správy, ktoré ste dostali, otvorte správu.
2. Vyberte **Možnosti > Použiť zvýraznený objekt** a vyberte hlasový hovor alebo video hovor.

rýchla voľba

V pohotovostnom režime, stlačte a podržte tlačidlo 1 až 9 pre vytočenie zodpovedajúceho čísla pre rýchle vytáčanie.

ako nastaviť čísla rýchlej voľby:

1. Z hlavného menu prejdite na položku **Kontakty**.
2. Vyberte kontakt.
3. Vyberte **Možnosti > Nastaviť rýchlu voľbu**.
4. Vyberte si čísla medzi 2 až 9.

Tip:

Číslo 1 je rezervované pre rýchle vytáčanie hlasovej schránky.

hovor

Stlačte tlačidlo hlasový hovor pre prijatie hovoru. Ak nechcete





odpovedať, stačí stlačiť tlačidlo **Koniec** alebo tlačidlo **Späť** pre zamietnutie, resp. tiež môžete stlačiť **Možnosti > Odmietnuť s SMS** odmietnuť hovor zaslaním SMS správy.

Tip:

Vyberte **Možnosti > Ticho** pre stlmenie vyzváňania.

možnosti počas hovoru

Počas hovoru máte veľa možností ...

- Vypnutie / zapnutie mikrofónu.
- Vypnutie / zapnutie reproduktora.
- Umiestniť hovor na "čakačku" (hold) alebo ho vyvolať.
- Nahrať audio alebo video hovor.
- Vypnúť alebo zapnúť odosielanie DTMF tónov.
- Ukončiť hovor.
- Zaslať SMS správu.
- Prehľadávať www stránky.
- Zobrazíť kontakty.

... Pre niektoré z týchto, jednoducho vyberte **Možnosti**.

história volania

Stlačte tlačidlo **história volania** v hlavnom menu pre kontrolu histórie všetkých, zmeškaných, prijatých alebo volaných hovorov.

Zvoľte **možnosti** a môžete uložiť kontakt alebo aktualizovať kontakt, poslať správu, vykonať hlasový alebo video hovor, odstrániť niektoré histórie hovorov, zobrazíť dobu hovoru a dátového toku informácií.





Vyberte si hovor pre zobrazenie podrobností vrátane počtu, názov, čas, dobu trvania, dátum, a koľkokrát bolo toto číslo volané.

použitie (U)SIM služby

Ak chcete použiť služby (U)SIM karty, musí byť vaša (U)SIM karta vložená do telefónu.

Vyberte **organizér** z hlavného menu. Obsah špeciálnych služieb (U)SIM karty závisí na konkrétnej ponuke poskytovateľa služieb.

nastavenie hovoru

Prejdite na **Nastavenia > Nastavenia hovoru** z hlavnej ponuky.

Tam si môžete vybrať presmerovania hovorov, čakanie na hovor a blokovanie hovorov.

Vyberte službu, ktorú chcete **aktivovať** alebo **deaktivovať**. Môžete si tiež **skontrolovať stav**, aké služby sú zapnuté alebo vypnuté.

Pošli mi číslo umožňuje odhaliť, alebo skryť vaše telefónne číslo počas hovoru. Alebo môžete zvoliť nastavenie sietí, ktoré dáva na výber zo siete zobraziť alebo skryť vaše číslo. Táto funkcia vyžaduje podporu zo strany siete.

Môžete tiež nastaviť parametre pre video hovory v nastavení **video brána**. Kontaktujte Orange pre viac informácií.





správy

Vyberte **správu** v hlavnom menu pre prístup do textových správ (SMS) a multimediálnych správ (MMS).

Vaše správ sú uložené v rôznych zložkách. Môžete presunúť textové správy medzi pamäťou telefónu a vašej (U)SIM karty, alebo uložiť dôležité správy **do užívateľskej zložky**.

(U)SIM schránka je schránka pre ukladanie textových správ na vašu (U)SIM kartu, zatiaľ čo **Cell Broadcast** je pre ukladanie mobilného vysielania (SMS-CB) správy.

písanie správy

1. Vyberte **Správy > Nová správa**.
2. Do poľa '**Príjemca**' zadajte číslo alebo čísla osôb, ktoré chcete kontaktovať. Ak zmeníte názor, môžete vždy stlačiť **tláčidlo zmazať** a Odstrániť príjemcov.
3. Stlačením **tláčidla pre pohyb v menu** sa presuniete do oblasti obsahu správy. Ak chcete poslať MMS, môžete si to vybrať v nastaveniach - možnostiach.
 - Vložiť obrázok / video / audio k správe, alebo dokonca vytvoriť prezentáciu.
 - Pridať kontakt.
 - Pridať šablónu alebo moje slová.
4. Keď ste spokojní so správou, vyberte **Poslať**. Alebo, ak ju chcete, poslať neskôr, vyberte **Možnosti > Uložiť** a správa bude uložená v **Konceptoch**.





Tip:

Môžete stlačiť tlačidlo OK a vybrať **nedávno volaných** ľudí, s ktorými ste v kontakte, alebo vyberte **kontakty** pre pridanie ďalších.

mazanie správ

1. Otvorte priečinnok správy.
2. Vyberte si správu, ktorej sa chcete zbaviť, a potom vyberte **možnosti > odstrániť**.
3. Stlačte **OK tlačidlo**.
4. Stlačte tlačidlo pre **potvrdenie** tejto možnosti.

presúvanie a kopírovanie správ

Môžete presunúť správy z **telefónu** do schránky **užívateľskej zložky**, alebo kopírovať / presunúť text správy medzi telefónom a **(U)SIM schránkou**.

Tu je návod, ako na to ...

1. Otvorte schránku "**Prijaté**" v telefónne alebo na (U)SIM karte.
2. Zadajte **možnosti** a vyberte:
 - **Kopírovať na (U)SIM kartu.**
 - **Presunúť na (U)SIM kartu.**
 - **Presunúť do užívateľskej zložky.**
 - **Kopírovať do telefónu.**
 - **Presunúť do telefónu.**

Alebo môžete otvoriť správu a potom vybrať možnosti presunúť alebo skopírovať správu.





nastavenie textovej správy

- **Číslo SMS centra:** Budete potrebovať správne číslo centra správy pre odosielanie a prijímanie textov. Orange by mohol mať toto číslo nastavené v telefóne. Ak tomu tak nie je, obráťte sa prosím na Orange.
- **Dobu platnosti:** Umožňuje zvoliť, ako dlho sa bude snažiť centrum správy vašu správu doručiť.
- **Správa o doručení:** Zapnúť alebo vypnúť správu o doručení, ktorá vám povie, či bola správa doručená.

nastavenie multimedialnej správy

- **Nastavenie načítania (Home / Roam):** vybrať si, ako chcete načítať obrázky správy v domácej / roaming sieti - automaticky alebo manuálne.
- **Režim dodania:** automatické odosielanie správy alebo s oneskorením na stanovený čas výberom **počas odosielania**.
- **Čas na stránku:** rozhodnúť, ako dlho bude každá snímka videná.
- **Správa o doručení:** vyberte, či chcete vedieť o doručení, či a kedy bola správa doručená.
- **Platnosť:** Čas, kedy si prajete, aby vaše správy boli odosielané.
- **Anonymná správa:** Prijat' alebo odmietnuť anonymné správy.
- **PUSH správa:** Prijat' alebo odmietnuť PUSH správu.
- **Pripojenie:** vybrať pripojenie pre odosielanie a prijímanie MMS. Prosím, spýtajte sa Orange pre ďalšie podrobnosti.





- **Režim tvorby MMS:** Vyberte si vytvoriť MMS s alebo bez obmedzenia o doručení, alebo dostať varovanie počas pridávania prílohy k MMS.
- **Reklama:** prijať alebo odmietnuť reklamu.
- **Priorita:** Nastavenie priority pre MMS.

nastavenie celulárneho vysielania

- **Prijat:** vybrať, či chcete prijímať správy celulárneho vysielania.
- **Jazyk:** výber jazyka získaných správ celulárneho vysielania.
- **Kanáľ:** Nastavenie kanála celulárneho vysielania.





napísať e-mail je jednoduché

nastavenie e-mailového konta

1. Po prvé, z hlavného menu, prejdite na **Správy > e-mailu > Nastavenia > Nastavenia schránky**.
2. Ak ste nenastavili e-mailové konto, vybrať **Voľby > nový**. Môžete pridať viac e-mailových kont.
3. Vyberte e-mailový účet zo zoznamu účtov.
4. Zadať názov poštovej schránky, základnú e-mailovú adresu, heslo a mail, atď ako bolo požadované na obrazovke.
5. Stlačte **OK** pre uloženie.

Nepoznáte všetky potrebné nastavenia? Stačí kontaktovať poskytovateľa vašej e-mailovej služby.

Tip:

Vyberte **Správy > email > Nastavenia > nastavenia schránky** a vyberte existujúci účet kôli zmene jeho nastavenia.

písanie a odosielanie e-mailov

1. Vyberte **Správy > E-mail > Nový e-mail**.
2. Vložte e-mail do poľa "Príjemca" a do poľa "CC" rôzne e-mailové adresy. Alebo len pridať e-mailové adresy z vášho zoznamu kontaktov.
3. Potom si môžete vybrať a vložiť text v oboch nasledujúcich poliach, **Predmet** správy a **Text** správy.





4. Ďalšie **možnosti** vám umožnia pridávať **prílohy, šablóny, podpis, moje slová, vkladať súbory / nový obrázok / nové audio / nové video**, atď, ktoré chcete poslať e-mailom.
5. Všetko máte urobené? Teraz ste pripravení na jeho odoslanie. Alebo ho nechcete odoslať teraz? V takom prípade ho môžete uložiť do konceptov.

prijímanie e-mailov

Prejsť na **Správy > E-mail > Nastavenia > Automatické prijímanie**, kde si môžete vybrať, ako často chcete, aby telefón kontroloval vašu e-mailovú adresu pre príjem nových mailov.

Vyberte e-mailový účet a otvorte schránku "Prijaté" kam tieto e-maily prijímate alebo kam ich synchronizujete.

Keď upravujete svoje konto môžete si tiež zvoliť, či telefón má stiahnuť celý e-mail alebo iba hlavičky e-mailov.





osobné údaje

vytváranie kontaktov

Vyberte kontakty z hlavného menu. Môžete pridať Nový kontakt s menami a telefónnymi číslami na (U)SIM kartu, alebo dať kontakty s podrobnejšími informáciami do telefónu (jeho pamäť je väčšia). Telefón možno uložiť 500 záznamov. Kapacita (U)SIM karty sa líši podľa jej typu.

1. Nový kontakt bude uložený do telefónu alebo na (U)SIM kartu, v závislosti na pôvodnom nastavení zvolenej pamäte. Takže vyberte **Voľby > Pokročilé** a nastavte predvolenú pamäť.
2. Vyberte **Pridať nový kontakt**.
3. Stlačte **OK** a uložte ho.

aktualizovanie existujúcich kontaktov

1. Vyberte kontakt.
2. Vyberte **upraviť kontakt** a urobte zmeny.
3. Stlačte **OK** a uložte ho.

Tip:

Môžete upraviť kontakt predtým, ako vytočíte jeho číslo. Zadajte číslo z pohotovostného režimu a vyberte **Voľby > Uložiť > Aktualizovať kontakt**.

vyhľadávanie kontaktov

1. V zozname kontaktov zadajte znak alebo meno.
2. Kontakty zodpovedajúce zobrazeným znakom budú zobrazené.





kopírovanie a presúvanie kontaktov

1. Vyberte možnosti zo zoznamu kontaktov a vyberte **pokročilé > správa SIM** kôli **kopírovaniu** alebo **presúvaniu kontaktov**.
2. Vyberte, kam ho chcete presunúť alebo skopírovať.
3. Vyberte si kontakty, ktoré chcete presunúť alebo kopírovať, a vyberte **hotovo**.

zokupovanie kontaktov

Je jednoduchšie spravovať svoje kontakty. Sú tam tri vopred navolené skupiny: **Rodina, Priatelia a Práca**.

Ak chcete vytvoriť ďalšie skupiny ako sú 'reštaurácie' vyberte **Voľby > Pridať novú skupinu**. Ak chcete upraviť názov skupiny, pridať skupinové foto alebo zmeniť zvonenie pre skupinové volanie, vyberte skupinu a vo voľbách túto skupinu upravte.

ďalšie možnosti kontaktu

Voľby v zozname kontaktov umožňujú:

- Zobrazíť kontakty v telefóne alebo (U)SIM karte.
- Odstrániť kontakt.
- Pozrieť si servisné číslo.
- Nastaviť rýchlu voľbu.
- Poslať kontakty cez Bluetooth, MMS, SMS alebo e-mail.
- Zobrazíť, koľko pamäte je k dispozícii.





spravovanie svojho kalendára

Z hlavnej ponuky vyberte **Organizér > Kalendár**.

Ak chcete pridať novú udalosť:

1. Vyberte dátum, ktorý potrebujete, a potom stlačte **Voľby > Nová**.
2. Vyberte typ udalosti (**Stretnutie / Poznámka / Výročie**) a zadajte podrobnosti.
3. Stlačte **OK** pre uloženie.

Tip:

Stlačením **tlačidla pre pohyb v menu** prejdite na určitý deň alebo preskakujte medzi mesiacmi.

prezeranie a editácia udalostí

Môžete vidieť ďalšie nasledujúce akcie výberom **Organizér > Kalendár** z hlavného menu.

Možnosti vám umožňujú prechádzať medzi týždenným a mesačným náhľadom. Vyberte dátum, kde môžete vidieť všetky tie veci, ktoré ste robili ten deň. Vyberte konkrétnu udalosť, aby ste videli celý záznam v detaile. Vyberte pohľad pre zobrazenie alebo vyberte pohľad kôli úprave alebo zmene, alebo voľby > odstrániť, kde môžete celú položku odstrániť.

odosielanie udalostí kalendára

Ak chcete odoslať udalosť z kalendára cez SMS, MMS, e-mail alebo Bluetooth, stačí otvoriť udalosť a vybrať voľbu, ako ju chcete poslať.





nastavenie kalendára

Ak chcete vybrať deň, kedy chcete každý týždeň začať zvončením kôli Vašej akcii, prejdite do zobrazenia mesiaca alebo týždňa a vyberte **Voľby> Nastavenia**.

Môžete si tiež skontrolovať voľné miesto pamäte.

robiť poznámky

Chodte z **Kalendára > Voľby > Nová > Poznámka** z hlavného menu. Môžete použiť poznámky na uloženie textu poznámky.

Zvoľte **“Nová”** a vytvorte novú poznámku.

V zozname poznámok vyberte poznámku na zobrazenie jej obsahu. Môžete ju upraviť alebo zmazať, alebo vybrať voľbu a odoslať ju prostredníctvom SMS, MMS, e- mail alebo Bluetooth.





multimédia

fotografovanie alebo natáčanie videa

Po prvé, stlačte a podržte tlačidlo fotoaparátu v pohotovostnom režime, alebo prejdite na **Kamera > Fotoaparát / Videokamera** pre zobrazenie menu fotoaparátu.

Potom výberom režimu v **možnostiach**, môžete prepínať medzi režimami obrazu a videa.

Klávesy pre **ovládanie hlasitosti** alebo klávesy **hore/dole** vám umožnia priblížiť alebo oddialiť váš obraz. Stlačte **tlačidlo fotoaparátu** alebo tlačidla **OK** pre vytvorenie fotografie, alebo začiatku/pauzy nahrávania videa.

Po nasnímaní fotografie ju môžete zahodiť, použiť ako tapetu, alebo ju poslať e-mailom, MMS alebo Bluetooth. A s videom máte možnosti ho pozeráť, odstrániť alebo odoslať.

Vyberte **moje obrázky** alebo **moje videá** pre prezeranie fotografií alebo videa.

voľby nastavenia fotoaparátu

Keď si vyberiete fotografie a videá, môžete zvoliť možnosti pre nastavenie veľkosti, kvality, jasu, kontrastu, efekty, zvuku, formátu (video), a uložiť pozíciu, atď.

skladovanie vašej hudobnej knižnice

Vaša hudobná knižnica obsahuje a kategorizuje hudobné súbory v pamäti telefónu a - ak máte - na pamäťovú microSD kartu.





Ak chcete zistiť, čo tam máte, vojdite do **hudobné priečinku** alebo **playlistu**. Stačí len vybrať súbor, ktorý chcete **prehrať**.

Rovnako ako si môžete automaticky triediť do súbory playlistov, tak si môžete vytvoriť si vlastné zoznamy skladieb.

Keď prijmete alebo stiahnete nové hudobné súbory, vyberte **Voľby** > **Upraviť zoznam skladieb** pre obnovenie obsahu knižnice.

ovládanie hudobného prehrávača

- Ak vyberiete **Voľby**, budete mať na výber, pridať svoju aktuálnu skladbu do existujúceho zoznamu skladieb.
- Zvoľte hudobný súbor a stlačte **OK** pre prehrávanie/pauzu.
- Stlačením **ľavého tlačidla** preskočíte na predchádzajúcu skladbu v playliste. Hold to rewind.
- Press the **right key** to skip to the next track in the playlist. Pozdržaním tlačidla ju pretočíte.
- Zvoľte **voľby** pre odoslanie hudobného súboru cez MMS / Email / Bluetooth, nastavte ju ako vyzváňací tón, pozrite informácie o súbore, alebo **ekvalizér** pre možnosti prehrávania, alebo stlačte kláves pre **návrat späť** do playlistu.

kontrola video prehrávača

Pri prehrávaní videa sa na displeji sa objaví ovládací panel.

Stlačte tlačidlo **OK** pre prehrávania alebo pozastavenie videa.

Stlačte **tlačidlo hore / dole** pre prehrávanie predchádzajúceho alebo nasledujúceho videa.

Držte **hore / dole klávesu** pre rýchly posun vpred alebo vzad.





Zvolíte voľby pre vypnutie zvuku videa, upraviť jas, zobrazenie detailov videa, alebo poslať video klip cez MMS, e-mail alebo Bluetooth.

Stlačte **tlačidlo pre návrat** späť do video knižnice.

Stlačte **tlačidlo ovládania hlasitosti** pre ovládanie úrovne zvuku.

hlasový záznamník

Vyberte Multimédia > Audio **rekordér** pre hlasový záznam...

1. Stlačením **tlačidla OK** spustíte nahrávanie.
2. Použité **tlačidlá hlasitosti** pre nastavenie hlasitosti záznamu.
3. Môžete si vybrať **pozastaviť** alebo kedykoľvek **pokračovať** .
4. Stlačte **tlačidlo späť** zastaviť a uložiť poznámku, alebo vyberte **Voľby > Odstrániť** , ak nechcete, aby bola uložená.

prehliadač obrázkov

Vyberte **Prehliadač médií > Obrázky** pre zobrazenie obrázkov uložených v priečinku fotografií (s výnimkou tapety na telefóne).

Stačí si vybrať **Obrázok** pre zobrazenie. Stlačením tlačidla **vpravo / vľavo** zobrazíte nasledujúci alebo predchádzajúci obrázok.

Otvorte **Obrázok** a vyberte:

- Pridať do obľúbených.
- Odoslať cez MMS / Email / Bluetooth.
- Nastaviť ako tapetu.

Tip:

Kvôli obmedzeniu autorského práva, nemusia byť pri niektorých obrázkoch niektoré možnosti k dispozícii.






FM rádio

S FM rádio môžete vyhľadávať, ukladať a samozrejme počúvať rozhlasové stanice. Kvalita príjmu sa bude líšiť v závislosti na sile signálu, nech ste kdekokoľvek.

Dobrý príjem závisí na slúchadlách, ktoré sú priložené s telefónom pretože pôsobia ako anténa. Takže vždy, keď ich zapojíte do zásuvky pri počúvaní rádia - dokonca i pri počúvaní cez reproduktor telefónu.

Ak chcete prejsť rádio vyberte **Prehliadač médií > FM rádio** z hlavného menu:

- Stlačením **tláčidla vľavo / vpravo** nastavíte frekvencie.
- Ak chcete uložiť kanál, ktorý chcete nastaviť manuálne, vyberte **Voľby > Uložiť kanál**.
- Stlačte **tláčidlo hore / dole**, ak chcete prejsť na predchádzajúcu alebo nasledujúcu rozhlasovú stanicu.
- Stlačenie tlačidla hlasitosti nastavujete hlasitosť - ale uistite sa, že to nie je príliš vysoko, zatiaľ čo vy používate slúchadlá.
- Vyberte **Voľby > reproduktor / slúchadlá** a prepínajte medzi reproduktormi a slúchadlami.
- Stlačte tlačidlo späť, FM rádio obrazovku zatvoríte a zobrazíte ikonu  na obrazovke, takže si môžete robiť iné veci v telefóne - ako je posielanie správ - a pritom počúvať FM rádio.
- Stlačte **OK** a vypnete rádio.

Tip:

Pri počúvaní rádia sa rádio automaticky stlmí samo pri prichádzajúcom hovore.





byť pripojený

nové prístupové body do siete

Ak sa chcete pripojiť na internet, posilať a prijímať správy, MMS a sťahovanie súborov, možno budete musieť zadať nejaké nastavenie (pokiaľ už nie sú prednastavené v telefóne). Tieto 'Prístupové body do siete' - vrátane všetkých užívateľských mien a hesiel - budú k dispozícii od príslušných poskytovateľov služieb.

Nastavenie nového prístupového bodu siete: z hlavného menu, vyberte **Nastavenia > Nastavenia site > Nastavenie prístupového bodu**. Tam si môžete prezrieť existujúce prístupové body, alebo vyberte **Volby > Pridať** a pridať nový. V takom prípade zadajte potrebné informácie a potom stlačte tlačidlo **OK** a uložte toto nastavenie.

nastavenie pripojenia

Z hlavného menu vyberte **Nastavenia > Nastavenia site > Pripojenia**.

Stlačte **OK** a zobrazíte už prednastavené nastavenie pripojenia.

Vyberte možnosť **Pridať** a zadať parametre, potom stlačte tlačidlo **OK** a uloženie ich.

orange world

Vyberte **orange world** v hlavnom menu. V prehliadači je potrebné správne ho nastaviť, než ho pripojíte k internetu. To môže byť





dopredu nastavené vašim mobilným operátorom. V takom prípade sa okamžite pripojíte k Internetu.

Opačnom prípade vyberte Orange World > Nastavenia > Pokročilé nastavenia. Zvoľte a nastavte niektorú z nasledujúcich:

- Zobrazit' obrázok.
- Zobrazit' animáciu.
- Písmo.
- Režim Prehliadač.
- Režim SmartFit.
- Hudba pozadia.
- Režim cache.
- Režim cookie.
- Režim Autovyplnenie.
- Skript.
- Limit obnovovania.



otvorenie webovej stránky

V prehliadači orange world môžete otvoriť webovú stránku nasledujúcim spôsobom:

- Zadaťte adresu alebo vyberte predchádzajúcu adresu a stlačte **OK**.
- Vyberte záložku stránky.
- Otvorte webové stránky ste navštívili.
- Vyberte uložené stránky z uložených.
- Vyberte domovskú stránku.





nastavenie Bluetooth®

Bluetooth zariadenie umožňuje pracovať s každým iným bez drôtov na krátku vzdialenosť - asi 10 metrov.

Pomocou Bluetooth môžete pripojiť telefón k náhlavnej súprave alebo urobiť prenos súborov medzi inými zariadeniami alebo použiť telefón ako modem a pripojením k PC alebo prechádzať súbory na vzdialenom zariadení.

Vyberte **Bluetooth: Zap / Vyp** v menu Organizér.

V **info.**, kde môžete zmeniť meno vášho zariadenia.

komunikovať pomocou Bluetooth®

Obe zariadenia musia mať Bluetooth zapnuté. V menu Bluetooth vyberte **Hľadať nové zariadenia > Hľadať BT zariadenie.**

Zoznam viditeľných zariadení v dosahu Bluetooth budú zobrazené.



Vyberte si ten, ktorý chcete spárovať a zadajte rovnaký kód pre ich spárovanie.

Spárovanie zariadenia budú pridané do vášho zoznamu zariadení. Môžete si vybrať akékoľvek zariadenie v zozname spárovaných zariadení, odstrániť, premenovať alebo pripojiť súbor, alebo povoliť / neautorizovať spojenie bez potvrdenia.

pripojiť k PC

Môžete použiť telefón ako modem k vášmu PC na surfovanie po internete.







Z hlavného menu, prejdite na **Nastavenia > Nastavenia siete > Pripojenie k PC** a vyberte, ako sa chcete pripojiť: buď pomocou dátového USB kábla alebo pomocou Bluetooth.

výber mobilnej siete

Z hlavného menu prejdite na **Nastavenia > Nastavenia siete > Nastavenia siete**.

Výberte Preferovaný režim pre výber všetkých dostupných sietí, z ktorých si vyberiete tú, ktorý chcete. Môžete si tiež zvoliť Preferovaný výber umožňujúci výber 2G alebo 3G siete.





d'alsie funkcie

Orange Mail

The Orange Mail aplikáciu máte vo vašom telefóne. Z hlavného menu vyberte **Správy > email**.

Vyberte konto a nastavenie e-mailového konta. Váš telefón vás upozorní vždy, keď príde email.

Pre ďalšie detaily a poplatky sa prosím obráťte na Orange.

správa súborov

Vyberte **Media album**, kde spravujete súbory v **obrázkach, audio, video a Ine súbory** v zložke Telefón alebo **microSD karty**.

Môžete vytvárať nové zložky a skontrolovať priečinok alebo informácie o pamäti. Stačí si len vybrať Obrázok, video alebo audio súbor, otvoriť / zmazať / premenovať / odoslať / kopírovať / presunúť atď. Môžete tiež nastaviť Obrázok ako tapetu alebo použiť zvukové súbory ako vyzváňacie tony pre hlas / video hovor.

Tip:

Niektoré možnosti sa líšia a sú rôzne a nemusí byť k dispozícii u niektorých typoch súborov kôli copyright-u.

nastavenie alarmov

Vyberte **Menu > Budík > <Nenastavený>** pre nastavenie zvonenia. Zvoľte upraviť – Čas budíka, Typ budíka, Odloženie, Zvonenie, Typ zvonenia a text budíka. Po nastavení vyberte uložiť.





Vyberte už existujúci alarm a upravíte jeho nastavenie. Máte možnosť **zapnúť** / **vypnúť** budenie.

svetový čas

Ak sa chcete dozvedieť koľko hodín je vo veľkých mestách po celom svete, vyberte **Organizér > Svetový čas**. Čas a názov mesta môžu byť zobrazené súčasne. Stlačením tlačidla **vľavo** / **vpravo** zmeníte súčasné mesto a zobrazíte aktuálny čas v meste, ktorý si chcete pozrieť.

kalkulačka

Telefón má základnú kalkulačku pre sčítanie, odčítanie, násobenie a delenie. Vyberte **Organizér > Kalkulačka** a postupujte podľa návodu, ktorý je zobrazený na obrazovke.

Tip:

Táto kalkulačka má obmedzenú presnosť. Hlavne v dlhom delení môže dochádzať k chybám kôli zaokrúhľeniu nahor alebo dole.

meny a prevodník jednotiek

Vyberte **Organizér > Prevodník**.

Ak chcete pr viesť meny, zvolte menu sa zadajte výmenný kurz a miestnu sumu. Výška cudzej menz sa objaví automaticky.

Konvertovať môžete menu, plochu, dĺžku, hmotnosť alebo teplotu.

časovač a stopky

Vyberte **Organizér > Stopky**.





Stlačte **OK** a **štart / stop / Pokr**. Môžete ich obnoviť sa kedykoľvek to chcete.

Tip:

Pri použití stopieksi vyberte záznam pre zaznamenanie času. Môžete zaznamenať 20 záznamov v rade.

hry, aplikácie a súbory na prevzatie

Výberte položku **Hry & App**, ktoré vám umožní prístup k aplikáciám, ktoré sú nainštalované alebo predinštalované. Zvoľte ďalšie hry a stiahnite si viac hier.

Ak chcete spustiť aplikáciu stačí stlačiť **OK**. Môžete tiež odstrániť aplikácie (aj keď boli predinštalované), nastaviť nastavenie zabezpečenia alebo skontrolovať detaily.





starostlivosť

starostlivosť o telefón

Vy sami ste zodpovedný za to, akým spôsobom používate telefón a aj za všetky dôsledky, ktoré z toho vyplývajú.

Väčšina z nasledujúcich informácií je založená na zdravom sedliackom rozume, ale je naozaj dôležité, aby ste si prečítali tieto informácie. Len pre prípad, ak by obsahovali niečo, čo ste nevedeli...

- Telefón vypínajte na všetkých miestach, kde je zakázané jeho použitie.
- O telefón a príslušenstvo sa starajte – ukladajte ho na čisté a bezprašné miesto.
- Telefón ani príslušenstvo nevystavujte zdrojom otvoreného ohňa ani vplyvu zapálených tabakových výrobkov.
- Telefón ani príslušenstvo nevystavujte vplyvu kvapalín ani vysokej vlhkosti.
- Telefón ani príslušenstvo nenechajte padnúť na zem, nehádzte ho ani sa ho nepokúšajte ohýbať.
- Na čistenie telefónu a príslušenstva nepoužívajte chemikálie, rozpúšťadlá ani aerosóly.
- Telefón ani príslušenstvo nenatierajte.
- Telefón sa nepokúšajte opraviť ani rozobrať. Je to práca pre kvalifikovaného technika.
- Telefón ani príslušenstvo nevystavujte extrémnym teplotám



nižším ako -5 a vyšším než 50 stupňov Celzia.

- Telefón nenoste v zadnom vrecku nohavíc, pretože by sa pri sadaní mohol zlomiť.
- Pred likvidáciou elektronických zariadení si prečítajte miestne zákony a predpisy.

UPOZORNENIE: zariadenia tretích strán

Použitie zariadenia tretích strán, ako sú káble alebo doplnky, môže porušiť záruku vášho telefóna. Tiež môžu narušiť jeho bezpečnosť a prevádzku.

bezpečnosť detí

Telefón obsahuje malé časti s ostrými hranami, ktoré by mohli spôsobiť zranenie alebo sa môžu uvoľniť a spôsobiť riziko udusenía.

Telefón a príslušenstvo nenechávajte v dosahu malých detí a nedovoľte im, aby sa s ním hrali. Mohli by zraniť seba, iných ľudí, príp. poškodiť telefón.

zabránenie demagnetizácii

Ak telefón na dlhý čas umiestnite do blízkosti alebo na elektronické zariadenia alebo magnetické médiá, môže sa poškodiť tým, že sa zmagnetizuje.

predchádzanie elektrostatickému výboju

Keď na telefóne nie je umiestnený zadný kryt (napríklad, keď vkladáte SIM kartu), nedotýkajte sa kovových konektorov pre SIM kartu. A snažte sa nedotýkať ani antény.





UPOZORNENIE: záchvaty a strata vedomia

Telefón je schopný vytvárať jasné alebo blikajúce svetlo, ktoré môže u niektorých ľudí vyvolať záchvaty alebo straty vedomia.

zabránenie opakovanému zraneniu z preslenia (RSI)

Ak chcete znížiť riziko vzniku RSI pri posielaní textových správ a hraní hier na telefóne:

- Telefón nestláčajte príliš silno.
- Tlačidlá stláčajte iba jemne.
- Používajte špeciálne funkcie, ako napríklad šablóny správ a prediktívne vkladanie textu, ktoré znižujú potrebu stláčať tlačidlá.
- Doprajte si pravidelné prestávky, a nechajte oddychovať aj svoje prsty.



uskutočňovanie núdzových hovorov

Tento telefón pracuje na báze rádiových signálov a nedokáže zaručiť spojenie za každých podmienok. Preto je nutné, aby ste sa pri tiesňových volaniach nikdy nespoľiehali len na telefón.

nepoškodte si sluch

Telefón môže vytvárať hlasné zvuky, ktoré by mohli poškodiť váš sluch. Hlasitosť nezabudnite znížiť najmä pred pripojením slúchadiel, náhlavnej stereofónnej sady Bluetooth® alebo iného audio zariadenia.





zahrieva sa telefón?

Počas nabíjania alebo používania sa telefón môže zahrievať (ale nesmie byť horúci). Nerobte si starosti, je to normálne.

bezpečnosť pri používaní elektrických zariadení

používanie správneho príslušenstva

So zariadením San Francisco používajte len schválené príslušenstvo. Ak k telefónu pripojíte nekompatibilné výrobky alebo príslušenstvo, môže sa poškodiť. A keď na telefóne nie je umiestnený zadný kryt, dajte pozor, aby sa kovové predmety, ako sú napr. mince alebo zväzok kľúčov, nedotýkali kontaktov batérie. Mohol by nastať skrat.

montáž do auta

Pri pripájaní telefónu k elektrického systému vozidla sa obráťte na odborníkov.

chybné alebo poškodené príslušenstvo

Telefón ani príslušenstvo sa nepokúšajte opraviť ani rozobrať. Nechajte to na profesionálov. Servis a opravy by mali vykonávať iba kvalifikovaní technici v autorizovanom servise. Ak ste telefón (alebo príslušenstvo) ponorili do vody, prepichli, alebo spadol z výšky, nepoužívajte ho. Zaneste ho do autorizovaného servisu.

rušenie

Ak telefón používate v blízkosti zdravotníckych zariadení, ako sú





kardiostimulátory alebo načúvacie prístroje, dávajte pozor. Môže ovplyvniť funkciu navigačného systému v lietadle a dokonca aj elektroniku v automobile...

kardiostimulátory

Výrobcovia kardiostimulátorov odporúčajú, aby medzi telefónom a kardiostimulátorom bola minimálna vzdialenosť 15 cm. Ak používate kardiostimulátor, telefón používajte pri tom uchu, ktoré je ďalej od kardiostimulátora (zvyčajne je to pravé ucho). A telefón nenoste v náprsnom vrecku.

načúvacie prístroje

Telefón môže rušiť funkciu načúvacieho prístroja. Úroveň rušenia závisí od typu načúvacieho prístroja a od vzdialenosť medzi ním a telefónom. Zväčšenie vzdialenosti medzi týmito dvoma zariadeniami môže pomôcť. Ak rušenie pretrváva aj naďalej a predstavuje problém pre vás alebo niekoho iného, obráťte sa na výrobcu načúvacieho zariadenia. Pravdepodobne bude schopný pomôcť.

zdravotnícke pomôcky

Ak chcete zistiť, či prevádzka telefónu môže ovplyvniť prevádzku lekárskeho zariadenia, poraďte sa so svojim lekárom a výrobcou zariadenia.

nemocnice

Keď vás personál v nemocnici, na klinike alebo v zdravotníckom zariadení požiada o vypnutie telefónu, poslúchnite. Zabráňte tak





možnému rušeniu citlivých lekárskeho prístrojov.

lietadlá

Keď vás personál na letisku alebo v lietadle požiada o vypnutie telefónu, poslúchnite. Ak je to povolené, telefón pred nástupom do lietadla prepnite do režimu „Lietadlo“.

vozidlá

Niektorí výrobcovia motorových vozidiel vzhľadom na možné rušenie elektronických zariadení zakazujú používanie mobilných telefónov vo vozidlách, ktoré nie sú vybavené hands-free sadou s externou anténou.

výbušné prostredia

čerpacie stanice a iné výbušné prostredia

Jedna malá iskra môže spôsobiť obrovský výbuch. Takže dodržujte všetky značky a požiadavky vyzývajúce na vypnutie bezdrôtových zariadení, akým je aj váš telefón.

Medzi oblasti s potenciálne nestabilnou alebo výbušnou atmosférou patria oblasti, kde sa čerpajú pohonné látky, podpalubia lodí, miesta, kde sú uložené/prečerpávané chemické látky a miesta, kde vzduch obsahuje chemikálie alebo častice ako napr. obilie, prach alebo kovový prach.

odpaľovacie priestory

Ak sa nachádzate vo vnútri alebo v blízkosti miest, kde nastávajú





výbuchy, ako sú napr. lomy, vypnite mobilný telefón alebo bezdrôtové zariadenia. Nie je to len z dôvodu nebezpečenstva prítomnosti výbušnín, ale tiež kvôli rušeniu, ktoré môže telefón vytvárať pri trhacích prácach.

vystavenie rádiovému žiareniu

Telefón je rádiový vysielač a prijímač. Po zapnutí prijíma a vysiela vysokofrekvenčnú energiu. Pri telefonickom hovore riadi výkonovú úroveň – používa len toľko energie, koľko je nevyhnutné na pripojenie k sieti.

vysvetlenie pojmu SAR (špecifický absorpčný pomer)

Zariadenie Atlanta je navrhnuté tak, aby neprekračovalo limity obmedzujúce expozíciu rádiovými vlnami, ktoré odporúčajú medzinárodné smernice. Tieto smernice vytvorila organizácia ICNIRP, nezávislý orgán zložený z vedeckých odborníkov. Smernice zahŕňajú bezpečnostný rozsah, aby nikto nebol v ohrození, bez ohľadu na vek a zdravotný stav.

Smernice zaviedli mernú jednotku Specific Absorption Rate (špecifický absorpčný pomer) (SAR). Limit SAR pre mobilné zariadenia je 2.0 W/kg a najvyššia dosiahnutá hodnota SAR pre zariadenie Atlanta pri skúške (v súlade so štandardom IEC PT62209-1) bola 0,903 W/kg pri umiestnení zariadenia pri uchu.

Hodnota SAR sa meria v okamihu, keď telefón vysiela s najväčším vysielačím výkonom. Skutočná hodnota SAR je však obvykle nižšia ako úroveň dosiahnutá počas skúšky. Dôvodom je, že telefón je navrhnutý tak, aby používal len minimálny výkon potrebný na uskutočňovanie telefonických hovorov.





obmedzenie času vystavenia rádiovým signálom (RF)

Majte na pamäti, že smernica uvádza, že pri akomkoľvek spôsobe používania telefónu by ste mali telefón držať vo vzdialenosti aspoň 15 mm od tela. V opačnom prípade by mohol byť prekročený odporúčaný limit žiarenia.

Ak chcete obmedziť vystavenie žiareniu, riadte sa nasledovnými odporúčaniami, ktoré vydala Svetová zdravotnícka organizácia (WHO):

„Súčasná vedecká informácia neuvádza potrebu akýchkoľvek špeciálnych opatrení pri používaní mobilných telefónov. Pokiaľ máte obavy, môžete obmedziť expozíciu žiareniu seba alebo svojich detí tým, že obmedzíte dĺžku telefonických hovorov, alebo použijete hands-free zariadenie, čím umiestnite mobilný telefón do väčšej vzdialenosti od hlavy a tela.“

Viac informácií nájdete v dokumente WHO č. 193 na domovskej stránke spoločnosti WHO na adrese <http://www.who.int/mediacentre/factsheets/fs193/en>.

v prípade mimoriadnej situácie

Ak chcete vytáčať číslo tiesňového volania v akejkoľvek krajine:

1. Uistite sa, že telefón je zapnutý a má príjem.
2. Zadajte číslo tiesňového volania pre svoju polohu, napríklad číslo 112 (medzinárodné tiesňové číslo).
3. Stlačte tlačidlo Hovor pre vytočenie čísla.
4. Povedzte operátorovi, akú službu požadujete: políciu, záchrannú službu, hasičov, pobrežnú stráž alebo horskú záchrannú službu.





5. Jasne vysvetlite situáciu, a kde ste - robte to, čo je najjednoduchšie pre záchranu službu, aby vás čo najrýchlejšie našli.
6. Postupujte podľa pokynov, ktoré dostanete. Neukončujte hovor, kým vás k tomu nevyzvu.

DÔLEŽITÉ

Vzhľadom na povahu mobilného systému, nemusí byť pripojenie tiesňového volania celkovo zaručené. V prípade lekárske pohotovosti by ste sa nikdy nemali spoliehať len na bezdrôtový telefón.

rešpektovanie súkromia

Fotografie zhotovené a vytvorené s telefónom môžu uraziť dôvernosti tých, ktorých nasnímate pomocou audio/video záznamu. Takže prosím, rešpektujte všetky právne predpisy týkajúce sa dôvernosti. Za nerešpektovanie dôvernosti preberáte celú zodpovednosť na seba.

autorský zákon

Video / audio nahrávky môžete stiahnuť, ale sú chránené autorskými právami. Sú len pre vaše osobné použitie a nesmú byť použité inak, bez súhlasu vlastníka autorských práv.



otázky a odpovede

Máte problém so svojím telefónom? Potom uvidíme, či máme pre tento problem riešenie. A ak to nepomôže, obráťte sa prosím na Orange.

problém	možná príčina	možné riešenie
Slabý príjem	Tam kde ste je signál príliš slabý. Napríklad ste v suteréne alebo v blízkosti vysokej budovy.	Presuňte sa na miesto, kde môže byť silnejší signál.
	Táto sieť je zaneprázdnená. Táto situácia môže nastať počas dopravnej špičky, kedy sa všetci snažia telefonovať.	Po chvíli to skúste znova.
	Ste príliš ďaleko od základňovej stanice	Požiadajte Orange o mapu servisného pokrytia, kde je príjem najlepšie.
Ozvena alebo šum	Nedostatočná kvalita siete.	Stlačte tlačidlo Koniec a vytočiť znova. Môžete prejsť na lepšiu-kvalitnú sieť.
Nie je možné vybrať niektoré funkcie.	Orange nepodporuje tieto funkcie, alebo ste nepožiadali o služby, ktoré poskytujú tieto funkcie.	Kontaktujte Orange.

problém	možná príčina	možné riešenie
Nabíjanie batérie zlyhalo.	Batéria alebo nabíjačka je poškodená.	Získajte novú. (Môžete si kúpiť náhradnú, ak vaša záruka skončila alebo nepokrýva takéto poškodenie.)
	Teplota vašeho telefónu je pod 0 °C alebo vyššia než 45 °C.	Vyhňte sa nabíjania v extrémnych teplotách.
	Zlý kontakt medzi batériou a nabíjačkou.	Skontrolujte všetky pripojenia - hlavne, aby bola nabíjačka správne zapojená a zapnutá.
Skrátená pohotovostná doba	Boli ste v inej sieti (ktoré by vás mohli byť v roamingu v zahraničí). Do určitej miery, pohotovostná doba závisí na sieti. V rovnakom telefóne v rôznych sieťach nemusia poskytovať rovnakú dĺžku pohotovostného režimu.	Dočasne vypnite telefón.
	Batérie stráca životnosť / starne. Napríklad životnosť batérie sa skrátila prácou vo vysoko-teplotnom prostredí.	Kúpte si novú batériu.
	Nachádzate sa v oblasti, de bol signál slabý alebo neexistujúci, takže váš telefón používa viac energie akumulátora a snaží sa prijímať signál.	Zmeňte svoju polohu na inú, kde je sieť dostupnejšia alebo dočasne vypnite telefón.

problém	možná príčina	možné riešenie
Nemôžete zapnúť telefón.	Batéria nemá energiu.	Nabite batériu.
chyba (U)SIM karty	porucha alebo poškodenie (U)SIM karty.	Kontaktujte Orange.
	(U)SIM karta je zle vložená.	Vložte (U)SIM správne.
	Špinavé kontakty (U)SIM karty.	Použite mäkkú, suchú handričku na čistenie (U) SIM karty.
Nie je možné sa pripojiť k sieti.	Neplatná (U)SIM karta.	Kontaktujte Orange.
	Nie ste v oblasti signálu siete.	Pozrite sa na oblasť služieb Orange.
	Zlý signál.	Presuňte sa do otvoreného priestoru alebo, ak ste vo vnútri budovy, presuňte sa bližšie k oknu.
Nemôžete odpovedať na prichádzajúce hovory.	Máte aktivované blokovanie hovorov.	Prejdite na Nastavenia > Hovor > blokovanie hovorov , a potom vyberte zrušiť všetky blokovania hovorov.
Nemôžete vykonávať odchádzajúce hovory.	Máte aktivované blokovanie hovorov.	Prejdite na Nastavenia > Hovor > blokovanie hovorov , a potom vyberte zrušiť všetky blokovania hovorov.

problém	možná príčina	možné riešenie
Nemôžete vykonávať odchádzajúce hovory.	Máte aktivované vytáčanie čísel pevnej siete.	Prejdite na Nastavenia > Ochrana > pevné vytáčanie čísel a vypnite stav tejto funkcie.
PIN je blokový.	Zadali ste nesprávne PIN trikrát za sebou.	Kontaktujte Orange pre PUK kód pre odomknutie (U)SIM kartu.
Nie je možné zadať informácie do telefónneho zoznamu.	Telefónny zoznam v pamäti je už plný.	Odstráňte nepotrebné údaje.



Vyhlásenie o zhode so smernicou RoHS

Kvôli minimalizovaniu dopadov na životné prostredie a prijatiu väčšej zodpovednosti voči Zemi, na ktorej žijeme, slúži tento dokument ako formálne vyhlásenie, že zariadenie **Atlanta**, vyrobené spoločnosťou ZTE Corporation, je v súlade so smernicou 2002/95/ES Európskeho parlamentu – RoHS (obmedzenie nebezpečných látok), pokiaľ ide o tieto látky:

1. Olovo (Pb)
2. Ortuť (Hg)
3. Kadmium (Cd)
4. Šesťmocný chróm (Cr (VI))
5. Polybrómované bifenyly (PBB)
6. Polybrómované difenylétery (PBDE)

Zariadenie **Atlanta** vyrobené spoločnosťou ZTE CORPORATION spĺňa požiadavky EÚ 2002/95/ES.

Likvidácia starého zariadenia



1. Ak je na zariadení tento symbol prečiarknutého kontajnera, znamená to, že na zariadenie sa vzťahuje európska smernica 2002/96/ES.
2. Všetky elektrické a elektronické výrobky by mali byť likvidované oddelene od komunálneho odpadu prostredníctvom určených zberných miest stanovených vládou alebo miestnymi úradmi.
3. Správny spôsob likvidácie starých prístrojov pomôže predísť negatívnym dôsledkom na životné prostredie a ľudské zdravie.

Ak chcete získať Príručku na recykláciu tohto zariadenia, ktorá vychádza zo smernice WEEE, pošlite e-mail na adresu weee@zte.com.cn, alebo navštívte nižšie uvedenú webovú stránku a dokument si stiahnite: <http://ensupport.zte.com.cn>

Vždy pamätajte na recykláciu: kartónové obaly, ktorá kupujete s telefónom, sú ideálne pre recykláciu.

Vyhlásenie o zhode ES

CE 1588

Prehlasujeme, že nasledujúci označený výrobok:

Druh výrobku: dvojpásmový digitálny mobilný telefón WCDMA/
GSM (GPRS).

Model č.: Atlanta

Splňa základné požiadavky na ochranu pre rádiové a koncové telekomunikačné zariadenia (smernica ES 1999/5/ES) a smernice pre elektromagnetickú kompatibilitu (2004/108/ES).

Toto vyhlásenie sa vzťahuje na všetky exempláre vyrobené rovnakým spôsobom ako vzorky, ktoré boli predložené na testovanie/hodnotenie.

Posúdenie zhody výrobku s požiadavkami týkajúcimi sa rozhlasových a koncových telekomunikačných zariadení (smernica ES 1999/5/ES) vykonala spoločnosť American TCB (poverená spoločnosť č.1588) na základe týchto noriem:

Bezpečnosť	EN 60950-1:2006
EMC kompatibilita	EN 301 489-1 V1.8.1; EN 301 489-7 V1.3.1; EN 301 489-17 V1.3.2; EN 301 489-19 V1.2.1; EN 301 489-24 V1.4.1; EN 55013:2001+A2:2006 EN 55020:2007;

Rádiové vyžadovanie	EN 301 511 V9.0.2; EN 301 908-1 V3.2.1; EN 301 908-2 V3.2.1; EN 300 328 V1.7.1;
Zdravie	EN 50360:2001; EN 62209-1:2006; IEC 62209-2:2010; EN 50332-1:2001; EN 50332-2:2003

Za toto vyhlásenie je zodpovedný výrobca:

Spoločnosť ZTE Corporation

ZTE Plaza, Keji Road South, Hi-Tech, Industrial Park,

Nanshan District, Shenzhen, Guangdong, 518057, P.R.China

Podpis zodpovednej osoby, za spoločnosť:

Xu Feng

Quality Director of ZTE Corporation

Meno paličkovým písmom a postavenie v spoločnosti

Shenzhen, 18th March 2011

徐鋒

Miesto a dátum

Právne platný podpis